

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:232823

12.03.2019-12:10

Page 01.2

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERGMAGNA PT S.p.A.
C/O SCHWEITZER LOGISTK
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 15.561

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO.-VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST				MAX. NO. -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7181067	2501523735	945	PC	S/	Speed Gear 3rd	5500040694
15.03.2019	2501523735	180220 P35			GETRAG Sonstige	
010	P: 7 -		X	135	TBA-500086	
23 142	P: 63 - 500 P10 8P58		X	0	TBA-500078	
	P: 7 -		X	0	TBA-500085	
7181068	2501524135	312	PC	S/	Speed Gear 4th cpl	5500041310
15.03.2019	2501524135	180220 P36			GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -		X	312	TBA-500086	
23 143	P: 12 - 500 P10 8P59		X	0	TBA-500079	
	P: 1 -		X	0	TBA-500085	
7181069	2501524535	720	PC	S/	Speed Gear 5th cpl	5500040696
15.03.2019	2501524535	180220 P37			GETRAG Sonstige	
010	P: 2 -		X	360	TBA-500086	
23 144	P: 24 - 500 P10 8P60		X	0	TBA-500080	
	P: 2 -		X	0	TBA-500085	
7181070	2501525300	675	PC	S/	Speed Gear Rev cpl	5500041312
15.03.2019	2501525300	180220 P38			GETRAG Sonstige	
010	P: 5 -		X	135	TBA-500086	
23 145	P: 45 - 500 P10 8P61		X	0	TBA-500078	
	P: 5 -		X	0	TBA-500085	
7181072	2501652300	432	PC	S/	Ring Gear	5500040700
15.03.2019	2501525550	180220 P39			GETRAG Sonstige	
010	P: 6 -		X	72	TBA-500086	
23 146	P: 72 - 500 P10 8P62		X	0	TBA-500081	
	P: 6 -		X	0	TBA-500085	
7181073	2501525835	360	PC	S/	Gear 5th	5500040699
15.03.2019	2501525835	180220 P40			GETRAG Sonstige	
010	P: 1 -		X	360	TBA-500086	
23 147	P: 1 - 500 P10 8P63		X	0	TBA-500085	
	P: 12 -		X	0	TBA-500080	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 232823		(2) Lieferanten-Nr. 0000008003 (3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS AUFTRAG (6) Datum 13.03.2019 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur (10) Spediteur-Nr. 91001723 SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.			
(11) Empfänger (12) Kunden-Nr. 30005665 MAGNA PT S.p.A. C/O SCHWEITZER LOGISTK PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(14) Anliefer-/Abladestelle 14248 (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit			
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF (22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7181060	0001		2501440735	28	210
7181061	0001		2501441635	29	123
7181062	0002		2501442035	58	395
7181063	0006		2501442400	168	847
7181064	0005		2501442850	152	1.211
7181065	0001		2501475235	34	348
7181066	0001		2501523035	28	216
7181067	0007		2501523735	196	1.374
(25) Summe: 0078		(26) Rauminhalt cdnn/Lademeter 0 CD3		Summen (27) 2234 (28) 15.560	
(29) Gefahrgut-Klassifikation (31) Frankatur Frei Frachtführ			(30) Gefahrgut-Bezeichnung (32) Warenwert für SVS/RVS EUR (33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR (34) Versender-Nachnahme EUR		
(35) Anliegen (43) Uebernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift			(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandart LKW (41) Abrechnungs- (42) Empfangsbestätigung des Warempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäessem Zustand erhalten. Firmenstempel/Unterschrift (44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) davon getauscht Euro-Gitter-Pal.(GP) Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



Warempfänger

(18) Zeichen und Nr. Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7181068	0001			2501524135	34	348
7181069	0002			2501524535	58	413
7181070	0005			2501525300	140	685
7181072	0006			2501525550	182	1.082
7181073	0001			2501525835	29	186
7181074	0003			2506445135	83	1.073
7181075	0001			2506445335	28	343
7181076	0001			2506445535	28	288
7181077	0002			2506474835	55	309
7181078	0010			2506526135	275	1.581
7181079	0004			2506526535	117	567
7181080	0005			2506527035	138	1.321
7181081	0004			2506527135	110	1.031
7181132	0003			2506444335	88	414
7181133	0001			2506445235	28	343
7181134	0001			2501524935	29	188
7181135	0002			2501525650	61	381
7181136	0002			2506526535	58	283

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg				Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)		
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Coclamini 4 I-70026 MODUGNO				16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg		
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 12.03.2019				17 Nachfolgende Frachtführer		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 12.03.2019				18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with 1st signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the bulseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3		
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 232792/232823						
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
232823	78	Rack	Transmission parts	87084050	15.560	
232792	8	Plastic Pallet	Clutch Housing		2.119	
13 Anweisungen des Absenders				19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung -	Absender	Währung Empfänger
				Zwischensumme		
				Zuschläge		
				Nebengebühren		
				Sonstiges +		
				Summe		
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung						
20 Besondere Vereinbarungen						
21 Ausgefertigt in D-74749 Rosenberg						
22 Unterschrift und Sempel Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg				23 Unterschrift und Sempel Frachtführer 12. März 2019		
25 Ermittlung der Tarifentfernung von bis km				28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender Paletten - Empfänger		
				Anzahl	Tausch	Anzahl
				Euro-Palette		Euro-Pal.
				Gitterbox-Pal.		Gitterbox
26 Vertragspartner des Frachtführers						
27 Kfz	Kennzeich Nutzlast	Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers		
Anhänger	14N-VA 383 LR-SC 286					
Benutzte Genehmigung Nr. National, Bilateral, EG, CEMT						



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-002609 vom 12.03.2019



19-002609

Ludwigsburg, 12.03.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.03.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 12.03.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7181060	86	COLLI	Getriebeteile	17.679	
2	7181061					
3	7181062					
4	7181063					
5	7181064					
6	7181065					
7	7181066					
8	7181067					
9	7181068					
10	7181069					
11	7181070					
12	7181072					
13	7181073					
14	7181074					
15	7181075					
16	7181076					
17	7181077					
18	7181078					
19	7181079					
20	7181080					
21	7181081					
22	7181132					
23	7181133					
24	7181134					
25	7181135					
26	7181136					
27	7181029					
Summe: Total		86,00 COLLI		17.679,00		

KUEPPE+NACEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

13 MAR 2019

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"